

SECCIÓN 1. Identificación de la sustancia química peligrosa o mezcla y del proveedor o fabricante**Identificador de producto** Castrol Vecton Long Drain 10W-40 E6/E9**HDS #** 468508**Código** 468508-BE02**Uso recomendado de la sustancia química peligrosa o mezcla, y restricciones de uso****Uso del producto** Aceites de motor.
Para aplicaciones específicas ver la hoja técnica o consultar a nuestro representante.**Fabricante** BP Lubricants USA Inc.
1500 Valley Road
Wayne, NJ 07470
Telephone: +1-888-CASTROL**Proveedor** PAN AMERICAN ENERGY S.L., SUCURSAL
ARGENTINA AV. LEANDRO N. ALEM 1180
PISO 11 – C1001AAT
CIUDAD AUTÓNOMA DE BUENOS AIRES.**INFORMACIÓN DE EMERGENCIA SANITARIA:**Consultas Técnicas 0800-888-8088
TELÉFONO PARA EMERGENCIAS (24 HORAS) CIQUIME: 0800-222-2933
+1-800-424-9300 (CHEMTREC USA)
+1-703-527-3887 (CHEMTREC fuera de los Estados Unidos:)**TELÉFONO DE EMERGENCIA****SECCIÓN 2: Identificación de los peligros****Clasificación de la sustancia química peligrosa o mezcla**

TOXICIDAD PARA LA REPRODUCCIÓN - Categoría 2

Elementos de las etiquetas del SGA**Pictogramas de peligro****Palabra de advertencia**

Atención

Indicaciones de peligro

H361 - Susceptible de perjudicar la fertilidad o dañar al feto.

Consejos de prudencia

P102 - Mantener fuera del alcance de los niños.

P101 - Si se necesita consultar a un médico: tener a la mano el recipiente o la etiqueta del producto.

Prevención

P201 - Procurarse las instrucciones antes del uso.

P202 - No manipular antes de haber leído y comprendido todas las precauciones de seguridad.

P280 - Llevar guantes, ropa de protección, equipo de protección para los ojos, la cara o los oídos.

Nombre del producto Castrol Vecton Long Drain 10W-40 E6/E9**Código del producto**

468508-BE02

Página: 1/18**Fecha de emisión** 02/05/2026.**Format** Argentina**Idioma** ESPAÑOL**Versión** 5

(AR)

(SPANISH)

SECCIÓN 2: Identificación de los peligros

Intervención/Respuesta	P308 + P313 - En caso de exposición demostrada o supuesta: Buscar atención médica.
Almacenamiento	P405 - Guardar bajo llave.
Eliminación	P501 - Eliminar el contenido y recipiente conforme a todas las reglamentaciones locales, regionales, nacionales e internacionales.
Otros peligros que no contribuyen en la clasificación	Desengrasante de la piel. ACEITES DE MOTOR USADOS El aceite de motor usado puede contener componentes peligrosos que tiene el potencial de provocar cáncer de piel. Ver Información Toxicológica, sección 11 de esta Hoja de Datos de Seguridad.

SECCIÓN 3: Composición / información sobre los componentes

Sustancia/mezcla	Mezcla
aceite base altamente refinado (Extracto DMSO IP 346 < 3%) Aditivos propietarios mejoradores del rendimiento.	
Otros medios de identificación	No disponible.

Nombre de ingrediente	%	Número CAS
Aceites lubricantes (petróleo), C20-50, hidrotratados neutrales con base de aceite	≥10 - ≤25	CAS: 72623-87-1
destilados (petróleo), fracción parafínica pesada tratada con hidrógeno	≤10	CAS: 64742-54-7
Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente	≤3	CAS: 64742-65-0
Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente	≤3	CAS: 64742-65-0
Destilados (petróleo), parafínicos ligeros hidrotratados	≤3	CAS: 64742-55-8
mezcla de isómeros de: 3-(3,5-ditran-butyl-4-hidroxifenil)propionato de C7-9-alquilo	≤3	CAS: 125643-61-0
bis(nonilfenil)amina	≤1	CAS: 36878-20-3
Alcoholes, C12-16, etoxilados	≤1	CAS: 68551-12-2
Alquilfenol	<0.1	CAS: 74499-35-7

No hay ningún ingrediente adicional presente que, bajo el conocimiento actual del proveedor y en las concentraciones aplicables, sea clasificado como de riesgo para la salud o el medio ambiente y por lo tanto deban ser reportados en esta sección.

Los límites de exposición laboral, en caso de existir, figuran en la sección 8.

SECCIÓN 4: Primeros auxilios

Descripción de los primeros auxilios

Contacto con los ojos	En caso de contacto, lavar los ojos inmediatamente con agua abundante durante por lo menos 15 minutos. Se deben retirar los párpados del globo ocular para asegurar un enjuague completo. Verificar si la víctima lleva lentes de contacto y en este caso, retirárselas. Procurar atención médica.
-----------------------	--

SECCIÓN 4: Primeros auxilios

Contacto con la piel	En caso de contacto, lave inmediatamente con agua abundante por lo menos durante 15 minutos. Quítese la ropa contaminada y los zapatos. Lavar perfectamente la piel con agua y jabón, o con un limpiador cutáneo reconocido. Lavar la ropa antes de volver a usarla. Limpiar el calzado completamente antes de volver a usarlo. Procurar atención médica. En caso de irritación cutánea o sarpullido: Buscar atención médica.
Por inhalación	Si es inhalado, trasladar al afectado al aire libre. En caso de inhalación de productos de descomposición en un incendio, los síntomas pueden tardarse en aparecer. La persona expuesta puede necesitar ser mantenida bajo vigilancia médica por 48 horas. Procurar atención médica.
Ingestión	No inducir al vómito a menos que lo indique expresamente el personal médico. No suministrar nada por vía oral a una persona inconsciente. Si está inconsciente, coloque en posición de recuperación y obtenga atención médica inmediatamente. Procurar atención médica.
Protección del personal de primeros auxilios	No se tomará ninguna medida que implique algún riesgo personal o que no contemple el entrenamiento adecuado. Puede ser peligroso para la persona que proporcione ayuda dar respiración boca a boca.

Síntomas y efectos más importantes, agudos o crónicos

Consulte la sección 11 para obtener una información más detallada acerca de los efectos sobre la salud y síntomas.

Indicación de la necesidad de recibir atención médica inmediata y, en su caso, de tratamiento especial

Notas para el médico	El tratamiento será, en general, sintomático y dirigido a aliviar los efectos. En caso de inhalación de productos de descomposición en un incendio, los síntomas pueden tardarse en aparecer. La persona expuesta puede necesitar ser mantenida bajo vigilancia médica por 48 horas.
Tratamientos específicos	No hay un tratamiento específico.

SECCIÓN 5: Medidas contra incendios

Medios de extinción	
Medios de extinción apropiados	En caso de incendio, utilice extintor o rocío de espuma, químico seco o bióxido de carbono.
Medios no apropiados de extinción	No usar chorro de agua.
Peligros específicos de la sustancia química peligrosa o mezcla	En caso de incendio o calentamiento, ocurrirá un aumento de presión y el recipiente estallará, con el riesgo de que ocurra una explosión.
Productos de descomposición térmica peligrosos	Los productos de la combustión pueden incluir los siguientes: óxidos de carbono (CO, CO ₂) óxidos de nitrógeno (NO, NO ₂ etc.)
Medidas especiales que deberán seguir los grupos de combate contra incendio	No se tomará ninguna medida que implique algún riesgo personal o que no contemple el entrenamiento adecuado. En caso de incendio, aisle rápidamente la zona evacuando a todas las personas de las proximidades del lugar del incidente.
Equipo de protección especial para los bomberos	Los bomberos deben usar aparatos de respiración autónoma (ARAC) y equipo completo contra incendios.

Nombre del producto	Castrol Vecton Long Drain 10W-40 E6/E9	Código del producto	468508-BE02	Página: 3/18
Fecha de emisión	02/05/2026.	Format	Argentina	Idioma ESPAÑOL
Versión 5		(AR)		(SPANISH)

SECCIÓN 6: Medidas que deben tomarse en caso de derrame o fuga accidental

Precauciones personales, equipo de protección y procedimiento de emergencia

Para personal de no emergencia	Haga contacto con personal de emergencia. No se tomará ninguna medida que implique algún riesgo personal o que no contemple el entrenamiento adecuado. Evacuar los alrededores. No deje que entre el personal innecesario y sin protección. No toque o camine sobre el material derramado. Evite respirar vapor o neblina. Proporcione ventilación adecuada. Llevar puestos equipos de protección personal adecuados. Los suelos pueden estar resbaladizos, tenga cuidado de no caerse.
Para el personal de respuesta a emergencias	Introducirse en un espacio confinado o en un área mal ventilada contaminada con vapor, niebla o humo es extremadamente peligroso sin el equipo adecuado para protección respiratoria y un sistema seguro de trabajo. Utilice un aparato de respiración autónomo. Use un traje protector adecuado contra sustancias químicas. Botas resistentes a químicos. Consultar también la información bajo "Para personal de no emergencia".
Precauciones relativas al medio ambiente	Evite la dispersión del material derramado, su contacto con el suelo, el medio acuático, los desagües y las alcantarillas. Informe a las autoridades pertinentes si el producto ha causado polución medioambiental (alcantarillas, canales, tierra o aire).

Métodos y materiales para la contención y limpieza de derrames o fugas

Derrame pequeño	Detener la fuga si esto no presenta ningún riesgo. Retire los envases del área del derrame. Absorber con un material inerte y colocar en un contenedor de eliminación de desechos apropiado. Disponga por medio de un contratista autorizado para la disposición.
Gran derrame	Detener la fuga si esto no presenta ningún riesgo. Retire los envases del área del derrame. Acerquese al derrame a favor del viento. Evite que se introduzca en alcantarillas, canales de agua, sótanos o áreas reducidas. Detener y recoger los derrames con materiales absorbentes no combustibles, como arena, tierra, vermiculita o tierra de diatomeas, y colocar el material en un envase para desecharlo de acuerdo con las normativas locales. El material absorbente contaminado puede presentar el mismo riesgo que el producto derramado. Disponga por medio de un contratista autorizado para la disposición.

SECCIÓN 7: Manejo y almacenamiento

Precauciones que se deben tomar para garantizar un manejo seguro

Medidas de protección	Use el equipo de protección personal adecuado (vea la Sección 8). Evítese la exposición - recábense instrucciones especiales antes del uso. Evite la exposición durante el embarazo. No manipular antes de haber leído y comprendido todas las precauciones de seguridad. No introducir en ojos o en la piel o ropa. No ingerir. Evite respirar vapor o neblina. Si durante el uso normal el material representara un peligro respiratorio, garantice ventilación adecuada o use un respirador apropiado. Mantener en el recipiente original o en uno alternativo autorizado hecho de material compatible, conservar herméticamente cerrado cuando no esté en uso. Los envases vacíos retienen resíduos del producto y pueden ser peligrosos. No vuelva a usar el envase.
Orientaciones sobre higiene ocupacional general	Está prohibido comer, beber o fumar en los lugares donde se manipula, almacena o trata este producto. Lávese completamente después del manejo. Quitar la ropa contaminada y el equipo de protección antes de entrar a las áreas de comedor. La ropa de trabajo contaminada no debe salir del lugar de trabajo. Véase también la Sección 8 acerca de la información adicional sobre las medidas higiénicas.

SECCIÓN 7: Manejo y almacenamiento

Condiciones de almacenamiento seguro, incluida cualquier incompatibilidad	Conservar de acuerdo con las normas locales. Almacenar en el contenedor original protegido de la luz directa del sol en un área seca, fresca y bien ventilada, separado de materiales incompatibles (ver Sección 10) y comida y bebida. Guardar bajo llave. Mantener el contenedor bien cerrado y sellado hasta el momento de usarlo. Guarde y use sólo en equipos/contenedores diseñados para usarse con este producto. Los envases que han sido abiertos deben cerrarse cuidadosamente y mantenerse en posición vertical para evitar derrames. No almacenar en contenedores sin etiquetar. Utilícese un envase de seguridad adecuado para evitar la contaminación del medio ambiente.
No apropiado(s)	Exposición prolongada a temperaturas elevadas

SECCIÓN 8: Controles de exposición / protección personal

Parámetros de control

Límites de exposición laboral

Nombre de ingrediente	Límites de exposición
Aceites lubricantes (petróleo), C20-50, hidrotratados neutrales con base de aceite	Ministerio de Trabajo, Empleo y Seguridad Social. Argentina (Resolución 295,11/2003) (Argentina) [Aceite mineral] CMP 8 horas: 5 mg/m³. Estado: niebla. Emitida/revisada: 11/2003. CMP-CPT 15 minutos: 10 mg/m³. Estado: niebla. Emitida/revisada: 11/2003.
Aceites lubricantes (petróleo), C20-50, hidrotratados neutrales con base de aceite	Ministerio de Trabajo, Empleo y Seguridad Social. Argentina (Resolución 295,11/2003) (Argentina) [Aceite mineral] CMP 8 horas: 5 mg/m³. Estado: niebla. Emitida/revisada: 11/2003. CMP-CPT 15 minutos: 10 mg/m³. Estado: niebla. Emitida/revisada: 11/2003.
destilados (petróleo), fracción parafínica pesada tratada con hidrógeno	Ministerio de Trabajo, Empleo y Seguridad Social. Argentina (Resolución 295,11/2003) (Argentina) [Aceite mineral] CMP 8 horas: 5 mg/m³. Estado: niebla. Emitida/revisada: 11/2003. CMP-CPT 15 minutos: 10 mg/m³. Estado: niebla. Emitida/revisada: 11/2003.
Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente	Ministerio de Trabajo, Empleo y Seguridad Social. Argentina (Resolución 295,11/2003) (Argentina) [Aceite mineral] CMP 8 horas: 5 mg/m³. Estado: niebla. Emitida/revisada: 11/2003. CMP-CPT 15 minutos: 10 mg/m³. Estado: niebla. Emitida/revisada: 11/2003.
Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente	Ministerio de Trabajo, Empleo y Seguridad Social. Argentina (Resolución 295,11/2003) (Argentina) [Aceite mineral] CMP 8 horas: 5 mg/m³. Estado: niebla. Emitida/revisada: 11/2003. CMP-CPT 15 minutos: 10 mg/m³. Estado: niebla. Emitida/revisada: 11/2003.
Destilados (petróleo), parafínicos ligeros hidrotratados	Ministerio de Trabajo, Empleo y Seguridad Social. Argentina (Resolución 295,11/2003) (Argentina) [Aceite mineral] CMP 8 horas: 5 mg/m³. Estado: niebla.

SECCIÓN 8: Controles de exposición / protección personal

Emitida/revisada: 11/2003.

CMP-CPT 15 minutos: 10 mg/m³. Estado: niebla. Emitida/revisada: 11/2003.

Aunque esta sección puede mostrar OEL específicos para ciertos componentes, otros componentes pueden estar presentes en cualquier rocío, vapor o polvo producido. Por lo tanto, los OEL específicos pueden no ser aplicables al producto en total y sólo se ofrecen como guía.

Índices de exposición biológica

No se conocen índices de exposición.

Controles técnicos apropiados

Todas las actividades que involucren químicos deberán ser evaluadas referente a sus riesgos para la salud, para asegurar que las exposiciones sean controladas de manera adecuada. El equipo de protección personal sólo debe ser considerado después de que otras formas de medidas de control (por ejemplo, controles de ingeniería) han sido adecuadamente evaluadas. El equipo de protección personal debe cumplir con las normas correspondientes, ser adecuado para su uso, estar en buen estado y recibir el mantenimiento adecuado. Debe consultar a su proveedor de equipo de protección personal sobre la selección de equipo y las normas correspondientes. Para mayor información, contacte a su organización nacional de normas.

Asegurar una ventilación adecuada u otros controles de ingeniería que mantengan las concentraciones en el aire por debajo del límite de exposición laboral correspondiente.

La elección final de equipo de protección dependerá de una valoración del riesgo. Es importante asegurar que todos los artículos del equipo de protección personal sean compatibles.

Control de la exposición medioambiental

Emisiones de los equipos de ventilación o de procesos de trabajo deben ser evaluados para verificar que cumplen con los requisitos de la legislación de protección del medio ambiente. En algunos casos será necesario el uso de eliminadores de humo, filtros o modificaciones del diseño del equipo del proceso para reducir las emisiones a un nivel aceptable.

Medidas de protección individual

Medidas higiénicas

Lave las manos, antebrazos y cara completamente después de manejar productos químicos, antes de comer, fumar y usar el lavabo y al final del período de trabajo. Usar las técnicas apropiadas para remover ropa contaminada. Lavar las ropas contaminadas antes de volver a usarlas. Verifique que las estaciones de lavado de ojos y duchas de seguridad se encuentren cerca de las estaciones de trabajo.

Protección de los ojos y la cara

Gafas de seguridad con protección lateral.

Protección de la piel

Protección de las manos

Use guantes protectores si existe probabilidad de contacto prolongado o repetido. Utilice guantes resistentes a sustancias químicas. Se recomienda: Guantes de nitrilo. La elección correcta de guantes protectores depende de los productos químicos que se manipulen, las condiciones de trabajo y uso, y el estado de los guantes (aún los más resistentes a sustancias químicas se deterioran luego de exposiciones prolongadas a estos productos). La mayoría de los guantes sólo brindan protección durante un breve periodo antes de que deban ser desechados y reemplazados. Debido a que los entornos específicos de trabajo y las prácticas de manejo de materiales varían, deben desarrollarse procedimientos de seguridad afines a cada aplicación. Por lo tanto, los guantes se deben elegir luego de consultar al proveedor o fabricante y evaluar exhaustivamente las condiciones de trabajo.

Nombre del producto Castrol Vecton Long Drain 10W-40 E6/E9

Código del producto

468508-BE02

Página: 6/18

Fecha de emisión 02/05/2026.

Format Argentina

Idioma ESPAÑOL

Versión 5

(AR)

(SPANISH)

SECCIÓN 8: Controles de exposición / protección personal

Protección del cuerpo

El uso de ropa protectora es una buena práctica industrial. Antes de utilizar este producto se debe seleccionar equipo protector personal para el cuerpo basándose en la tarea a ejecutar y los riesgos involucrados y debe ser aprobado por un especialista. Los overoles de algodón o poliéster/algodón sólo ofrecerán protección contra una contaminación superficial ligera que no llegue hasta la piel. Los overoles deben lavarse con regularidad. Cuando exista un alto riesgo de exposición cutánea (por ejemplo al limpiar derrames o en caso de riesgo de salpicaduras), será necesario utilizar delantales resistentes a sustancias químicas y/o trajes anti-químicos impermeables.

Antes de manipular este producto se debe elegir el calzado apropiado y cualquier otra medida adicional de protección de la piel basadas en la tarea que se realice y los riesgos asociados, para lo cual se contará con la aprobación de un especialista.

En caso de ventilación insuficiente, úsese equipo respiratorio adecuado. La protección respiratoria que deberá elegirse depende de los químicos que deban manejarse, las condiciones de trabajo y la condición del equipo respiratorio. Deben desarrollarse procedimientos de seguridad para cada aplicación esperada. Por lo tanto, el equipo de protección respiratoria deberá elegirse de acuerdo a las recomendaciones del proveedor/fabricante y previa valoración plena de las condiciones de trabajo.

Otro tipo de protección para la piel

Protección de las vías respiratorias

SECCIÓN 9: Propiedades físicas y químicas

Las condiciones de la medición de todas las propiedades son a temperatura y presión estándares, a menos que se indique lo contrario.

Apariencia

- Estado físico
- Color
- Olor
- Umbral del olor
- pH
- Punto de fusión/punto de congelación
- Punto de ebullición, punto de ebullición inicial e intervalo de ebullición
- Punto de inflamación
- Punto de fluidez
- Velocidad de evaporación
- Inflamabilidad
- Limites inferior y superior de explosión/inflamabilidad
- Presión de vapor

Líquido.

Ámbar. [Pálido]

No perfumado

No disponible.

No aplicable.

No disponible.

No disponible.

Vaso cerrado: 204°C (399.2°F)

-42 °C

No disponible.

No disponible.

No disponible.

Nombre de ingrediente	Presión del vapor a 20 °C			Presión del vapor a 50 °C		
	mm Hg	kPa	Método	mm Hg	kPa	Método
Aceites lubricantes (petróleo), C20-50, hidrotratados neutrales con base de aceite	<0.07501	<0.01	ASTM D 5191			
Aceites lubricantes (petróleo), C20-50, hidrotratados neutrales con base de aceite	<0.07501	<0.01	ASTM D 5191			
destilados (petróleo),	<0.07501	<0.01	ASTM D 5191			

SECCIÓN 9: Propiedades físicas y químicas

	fracción parafínica pesada tratada con hidrógeno					
	Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente	<0.07501	<0.01	ASTM D 5191		
	Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente	<0.07501	<0.01	ASTM D 5191		

Densidad de vapor relativa No disponible.

Densidad <1000 kg/m³ (<1 g/cm³) a 15°C

Solubilidad(es)

Medio	Resultado
agua	No soluble

Coefficiente de partición: n-octanol/agua No aplicable.

Temperatura de ignición espontánea

Nombre de ingrediente	°C	°F	Método
mezcla de isómeros de: 3-(3,5-ditran-butil-4-hidroxifenil)propionato de C7-9-alquilo	365	689	

Temperatura de descomposición No disponible.

Viscosidad Cinemática: 99.3 mm²/s (99.3 cSt) a 40°C
Cinemática: 13.65 a 14.7 mm²/s (13.65 a 14.7 cSt) a 100°C

Características de las partículas

Tamaño mediano de partículas No aplicable.

SECCIÓN 10: Estabilidad y reactividad

Reactividad No hay datos de prueba específicos para este producto. Para obtener más información, consulte “Condiciones que deben evitarse” y “Materiales incompatibles”.

Estabilidad química El producto es estable.

Posibilidad de reacciones peligrosas En condiciones normales de almacenamiento y uso, no ocurre reacción peligrosa. Bajo condiciones normales de almacenamiento y uso, no ocurrirá una polimerización peligrosa.

Condiciones que deberán evitarse Evitar todas las fuentes posibles de ignición (chispa o llama).

Materiales incompatibles Reactivo o incompatible con los siguientes materiales: materiales oxidantes.

Productos de descomposición peligrosos Bajo condiciones normales de almacenamiento y uso, no se deben producir productos de descomposición peligrosos.

SECCIÓN 11: Información toxicológica

Información sobre efectos toxicológicos

Toxicidad aguda

Nombre de producto o ingrediente	Resultado
Aceites lubricantes (petróleo), C20-50, hidrotratados neutrales con base de aceite	Rata - Oral - DL50 >5000 mg/kg OECD 423 Rata - Cutánea - DL50 >5000 mg/kg OECD 402 Rata - Por inhalación - CL50 Polvo y nieblas >5 mg/l [4 horas] OECD 403
destilados (petróleo), fracción parafínica pesada tratada con hidrógeno	Rata - Oral - DL50 >5000 mg/kg OECD 401 Conejo - Cutánea - DL50 >5000 mg/kg OECD 402 Rata - Por inhalación - CL50 Polvo y nieblas >5 mg/l [4 horas] OECD 403
Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente	Rata - Oral - DL50 >5000 mg/kg OECD 401 Rata - Cutánea - DL50 >2000 mg/kg OECD 402 Rata - Por inhalación - CL50 Polvo y nieblas >5.53 mg/l [4 horas] OECD 403
Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente	Rata - Oral - DL50 >5000 mg/kg OECD 401 Rata - Cutánea - DL50 >2000 mg/kg OECD 402 Rata - Por inhalación - CL50 Polvo y nieblas >5.53 mg/l [4 horas] OECD 403
Destilados (de petróleo), parafínicos ligeros hidrotratados	Rata - Oral - DL50 >5000 mg/kg OECD 401 Conejo - Cutánea - DL50 >5000 mg/kg OECD 402 Rata - Por inhalación - CL50 Polvo y nieblas >5.53 mg/l [4 horas] OECD 403

Corrosión/irritación cutáneas

Nombre de producto o ingrediente	Resultado
----------------------------------	-----------

SECCIÓN 11: Información toxicológica

Aceites lubricantes (petróleo), C20-50, hidrotratados neutrales con base de aceite destilados (petróleo), fracción parafínica pesada tratada con hidrógeno
Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente
Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente
Destilados (petróleo), parafínicos ligeros hidrotratados

Conejo - Piel - No irritante para la piel.
OECD 404
Conejo - Piel - Irritante leve
OECD 404
Conejo - Piel - No irritante para la piel.

Conejo - Piel - No irritante para la piel.

Conejo - Piel - No irritante para la piel.

Daño ocular grave/irritación ocular

Nombre de producto o ingrediente
Aceites lubricantes (petróleo), C20-50, hidrotratados neutrales con base de aceite destilados (petróleo), fracción parafínica pesada tratada con hidrógeno
Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente
Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente
Destilados (petróleo), parafínicos ligeros hidrotratados

Resultado
Conejo - Ojos - Irritante fuerte
OECD 405
Conejo - Ojos - No irritante para los ojos.
OECD 405
Conejo - Ojos - No irritante para los ojos.
OECD 405
Conejo - Ojos - No irritante para los ojos.
OECD 405
Conejo - Ojos - No irritante para los ojos.
OECD 405

Corrosión/irritación respiratoria

No disponible.

Sensibilización cutánea o respiratoria

Nombre de producto o ingrediente
Aceites lubricantes (petróleo), C20-50, hidrotratados neutrales con base de aceite

destilados (petróleo), fracción parafínica pesada tratada con hidrógeno

Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente

Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente

Destilados (petróleo), parafínicos ligeros hidrotratados

Resultado
Conejillo de Indias - piel
OECD 406
Resultado: No sensibilizante
Conejillo de Indias - piel
OECD 406
Resultado: No sensibilizante
Conejillo de Indias - piel
OECD 406
Resultado: No sensibilizante
Conejillo de Indias - piel
OECD 406
Resultado: No sensibilizante
Conejillo de Indias - piel
OECD 406
Resultado: No sensibilizante

Mutagenicidad de las células germinales

Nombre de producto o ingrediente

Resultado

SECCIÓN 11: Información toxicológica

Aceites lubricantes (petróleo), C20-50,
hidrotratados neutrales con base de aceite

destilados (petróleo), fracción parafínica
pesada tratada con hidrógeno

Destilados (de petróleo), parafínicos
pesados con desparafinado por solvente

Destilados (de petróleo), parafínicos
pesados con desparafinado por solvente

Destilados (petróleo), parafínicos ligeros
hidrotratados

In vitro - Bacteria
OECD [Prueba de mutación inversa bacteriana]
Resultado: Negativo

In vitro - Mamífero - especie no especificada
OECD [Prueba de aberración cromosómica in vitro en
mamíferos]
Resultado: Positivo

In vivo - Mamífero - especie no especificada
OECD [Prueba de micronúcleos de eritrocitos de mamíferos]
Resultado: Negativo

In vitro - Mamífero - especie no especificada
OECD [Prueba in vitro de mutación génica de células de
mamífero]
Resultado: Negativo

In vitro - Bacteria
Prueba de mutación inversa bacteriana
Resultado: Negativo

In vitro - Mamífero - especie no especificada
Prueba de aberración cromosómica in vitro en mamíferos
Resultado: Negativo

In vivo - Mamífero - especie no especificada
Prueba de micronúcleos de eritrocitos de mamíferos
Resultado: Negativo

In vitro - Mamífero - especie no especificada
Prueba in vitro de mutación génica de células de mamífero
Resultado: Negativo

In vitro - Bacteria
OECD [Prueba de mutación inversa bacteriana]
Resultado: Negativo

In vitro - Mamífero - especie no especificada
OECD [Prueba de aberración cromosómica in vitro en
mamíferos]
Resultado: Negativo

In vitro - Bacteria
OECD [Prueba de mutación inversa bacteriana]
Resultado: Negativo

In vitro - Mamífero - especie no especificada
OECD [Prueba de aberración cromosómica in vitro en
mamíferos]
Resultado: Negativo

In vitro - Bacteria
OECD [Prueba de mutación inversa bacteriana]
Resultado: Negativo

In vitro - Mamífero - especie no especificada
OECD [Prueba de aberración cromosómica in vitro en
mamíferos]
Resultado: Negativo

Carcinogenicidad

Nombre de producto o ingrediente

Resultado

SECCIÓN 11: Información toxicológica

destilados (petróleo), fracción parafínica pesada tratada con hidrógeno	Ratón - Cutánea - No especificada OECD 451 <u>Resultado:</u> Negativo
Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente	Ratón - Cutánea - No especificada OECD 451 <u>Resultado:</u> Negativo
Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente	Ratón - Cutánea - No especificada OECD 451 <u>Resultado:</u> Negativo

Toxicidad reproductiva

Nombre de producto o ingrediente	Resultado
Aceites lubricantes (petróleo), C20-50, hidrotratados neutrales con base de aceite	Rata - Oral OECD 421 <u>Toxicidad materna:</u> Negativo <u>Efectos de fertilidad:</u> Negativo <u>Del desarrollo:</u> Negativo
destilados (petróleo), fracción parafínica pesada tratada con hidrógeno	Rata - Oral OECD 421 <u>Toxicidad materna:</u> Negativo <u>Efectos de fertilidad:</u> Negativo <u>Del desarrollo:</u> Negativo
Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente	Rata - Oral OECD 421 <u>Toxicidad materna:</u> Negativo <u>Efectos de fertilidad:</u> Negativo <u>Del desarrollo:</u> Negativo
Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente	Rata - Oral OECD 421 <u>Toxicidad materna:</u> Negativo <u>Efectos de fertilidad:</u> Negativo <u>Del desarrollo:</u> Negativo
Destilados (de petróleo), parafínicos ligeros hidrotratados	Rata - Oral OECD 421 <u>Toxicidad materna:</u> Negativo <u>Efectos de fertilidad:</u> Negativo <u>Del desarrollo:</u> Negativo

Toxicidad específica de órganos blanco (exposición única)

No disponible.

Toxicidad específica de órganos blanco (exposiciones repetidas)

No disponible.

Peligro de aspiración

Nombre de producto o ingrediente	Resultado
Aceites lubricantes (petróleo), C20-50, hidrotratados neutrales con base de aceite	PELIGRO POR ASPIRACIÓN - Categoría 1
Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente	PELIGRO POR ASPIRACIÓN - Categoría 1

SECCIÓN 11: Información toxicológica

Información sobre las posibles vías de ingreso
Vías de entrada previsibles: Oral, Cutánea, Por inhalación, Ojos.

Efectos agudos potenciales en la salud

Contacto con los ojos	No se conocen efectos significativos o riesgos críticos.
Contacto con la piel	Desengrasante de la piel. Puede causar sequedad de la piel e irritación.
Por inhalación	La exposición a los productos de descomposición puede producir riesgos para la salud. Efectos serios pueden tardarse en aparecer después de la exposición.
Ingestión	No se conocen efectos significativos o riesgos críticos.

Síntomas relacionados con las características físicas, químicas y toxicológicas

Contacto con los ojos	Ningún dato específico.
Contacto con la piel	Los síntomas adversos pueden incluir los siguientes: irritación sequedad agrietamiento reducción de peso fetal incremento de muertes fetales malformaciones esqueléticas
Por inhalación	Ningún dato específico.
Ingestión	Los síntomas adversos pueden incluir los siguientes: reducción de peso fetal incremento de muertes fetales malformaciones esqueléticas

Efectos inmediatos y retardados, así como efectos crónicos producidos por una exposición a corto y largo plazo

Exposición a corto plazo	
Efectos potenciales inmediatos	No disponible.
Efectos potenciales retardados	No disponible.

Exposición a largo plazo	
Efectos potenciales inmediatos	No disponible.
Efectos potenciales retardados	No disponible.

Efectos crónicos potenciales en la salud

Generales	ACEITES DE MOTOR USADOS Los productos de la combustión generados por los motores de combustión interna contaminan los aceites del motor durante su uso. El aceite de motor usado puede contener componentes peligrosos que tienen el potencial de provocar cáncer de piel. El contacto frecuente o prolongado con todos los tipos y marcas de aceite de motor usado debe evitarse y procurar mantener una higiene personal considerable.
Carcinogenicidad	No se conocen efectos significativos o riesgos críticos.
Mutagenicidad	No se conocen efectos significativos o riesgos críticos.
Efectos de desarrollo	No se conocen efectos significativos o riesgos críticos.
Efectos de fertilidad	Susceptible de perjudicar la fertilidad.

Medidas numéricas de toxicidad (tales como estimaciones de toxicidad aguda)

Nombre del producto	Castrol Vecton Long Drain 10W-40 E6/E9	Código del producto	468508-BE02	Página: 13/18
Fecha de emisión	02/05/2026.	Format	Argentina	Idioma ESPAÑOL
Versión 5		(AR)		(SPANISH)

SECCIÓN 11: Información toxicológica

Estimaciones de toxicidad aguda

Ruta

No disponible.

SECCIÓN 12: Información ecotoxicológica

Toxicidad

Nombre de producto o ingrediente

Aceites lubricantes (petróleo), C20-50,
hidrotratados neutrales con base de aceite

destilados (petróleo), fracción parafínica
pesada tratada con hidrógeno

Destilados (de petróleo), parafínicos pesados
con desparafinado por solvente

Resultado

Agudo - NOEL
OECD 201
Algas
≥100 mg/l [72 horas]
Agudo - EL50
OECD 202
Dafnia
>10000 mg/l [48 horas]
Agudo - LL50
OECD 203
Pez
>100 mg/l [96 horas]
Crónico - NOEL
OECD 211
Dafnia
≥1000 mg/l [21 días]
Agudo - EL50
OECD 201
Algas
>100 mg/l [72 horas]
Agudo - EL50
OECD 202
Dafnia
>10000 mg/l [48 horas]
Agudo - LL50
OECD 203
Pez
>100 mg/l [96 horas]
Crónico - NOEL
OECD 201
Algas
≥100 mg/l [72 horas]
Crónico - NOEL
OECD 211
Dafnia
10 mg/l [21 días]
Agudo - EL50
OECD 201
Algas
>100 mg/l [72 horas]
Agudo - EL50
OECD 202
Dafnia
>10000 mg/l [48 horas]
Agudo - LL50
OECD 203

SECCIÓN 12: Información ecotoxicológica

Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente

Pez
>100 mg/l [96 horas]
Crónico - NOEL
OECD 201
Algas
≥100 mg/l [72 horas]
Crónico - NOEL
OECD 211
Dafnia
10 mg/l [21 días]
Agudo - EL50
OECD 201
Algas
>100 mg/l [72 horas]
Agudo - EL50
OECD 202
Dafnia
>10000 mg/l [48 horas]
Agudo - LL50
OECD 203
Pez
>100 mg/l [96 horas]
Crónico - NOEL
OECD 201
Algas
≥100 mg/l [72 horas]
Crónico - NOEL
OECD 211
Dafnia
10 mg/l [21 días]
Agudo - EL50
OECD 201
Algas
>100 mg/l [72 horas]
Agudo - EL50
OECD 202
Dafnia
>10000 mg/l [48 horas]
Agudo - LL50
OECD 203
Pez
>100 mg/l [96 horas]
Crónico - NOEL
OECD 201
Algas
≥100 mg/l [72 horas]
Crónico - NOEL
OECD 211
Dafnia
10 mg/l [21 días]

Destilados (petróleo), parafínicos ligeros hidrotratados

Efectos AmbientalesNo se conocen efectos significativos o riesgos críticos.

Persistencia y degradabilidad

No se espera que sea degradable rápidamente.

Nombre de producto o ingredienteResultado

Nombre del producto	Castrol Vecton Long Drain 10W-40 E6/E9	Código del producto	468508-BE02	Página: 15/18
Fecha de emisión	02/05/2026.	Formato	Argentina	Idioma ESPAÑOL
Versión	5		(AR)	(SPANISH)

SECCIÓN 12: Información ecotoxicológica

Aceites lubricantes (petróleo), C20-50, hidrotratados neutrales con base de aceite destilados (petróleo), fracción parafínica pesada tratada con hidrógeno	OECD 301F 31% [28 días] - Inherente
Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente	OECD 301F 31% [28 días] - No inmediatamente
Destilados (de petróleo), parafínicos pesados con desparafinado por solvente	OECD 301F 31% [28 días] - No inmediatamente
Destilados (petróleo), parafínicos ligeros hidrotratados	OECD 301F 31% [28 días] - No inmediatamente

Potencial de bioacumulación

No se espera que este producto se bioacumule a través de las cadenas alimenticias en el medio ambiente.

Movilidad en el suelo

Coefficiente de partición tierra/agua	No disponible.
Movilidad	Los derrames pueden penetrar el suelo causando contaminación de las aguas subterráneas.

Otros efectos adversos No se conocen efectos significativos o riesgos críticos.

Otra información ecológica Los derrames pueden formar una película sobre las superficies acuáticas, ocasionando daños físicos a los organismos, además de perjudicar la transferencia de oxígeno.

SECCIÓN 13: Información relativa a la eliminación de los productos

Métodos de eliminación	Se debe evitar o minimizar la generación de desechos cuando sea posible. No se deben eliminar cantidades significativas de desechos del producto hacia los canales de aguas residuales, sino a una planta apropiada de tratamiento de efluentes. Disponga del sobrante y productos no reciclables por medio de un contratista autorizado para la disposición. La eliminación de este producto, sus soluciones y cualquier derivado deben cumplir siempre con los requisitos de la legislación de protección del medio ambiente y eliminación de desechos y todos los requisitos de las autoridades locales. Los envases desechados se deben reciclar. Sólo se deben contemplar la incineración o el enterramiento cuando el reciclaje no sea factible. Elimínense los residuos del producto y sus recipientes con todas las precauciones posibles. Se tendrá cuidado cuando se manipulen recipientes vacíos que no se hayan limpiado o enjuagado. Los envases vacíos o los revestimientos pueden retener residuos del producto. Evite la dispersión del material derramado, su contacto con el suelo, el medio acuático, los desagües y las alcantarillas.
------------------------	--

SECCIÓN 14: Información relativa al transporte

	ADR/RID	ADN	IMDG	IATA/ICAO
Número ONU	No regulado.	No regulado.	No regulado.	No regulado.
Designación oficial de transporte	-	-	-	-

Nombre del producto	Castrol Vecton Long Drain 10W-40 E6/E9	Código del producto	468508-BE02	Página: 16/18
Fecha de emisión	02/05/2026.	Format	Argentina	Idioma ESPAÑOL
Versión	5	(AR)		(SPANISH)

SECCIÓN 14: Información relativa al transporte

Clase(s) relativas al transporte	-	-	-	-
Grupo de embalaje	-	-	-	-
Riesgos ambientales	No.	No.	No.	No.
Información adicional	-	-	-	-

Precauciones especiales para el usuario

No disponible.

Transporte a granel de acuerdo con instrumentos IMO

No disponible.

SECCIÓN 15: Información Reglamentaria

Regulaciones Internacionales

Sustancias químicas de los Listados I, II y III de la Convención sobre Armas Químicas

No inscrito.

Protocolo de Montreal

No inscrito.

Convenio de Estocolmo sobre los contaminantes orgánicos persistentes

No inscrito.

Convenio de Rotterdam sobre el Procedimiento de Consentimiento Fundamentado Previo (PIC)

No inscrito.

Protocolo de Aarhus de la UNECE sobre POP y Metales pesados

No inscrito.

Otras regulaciones

Inventario de Sustancias de Australia (AIIIC)	Todos los componentes están listados o son exentos.
Inventario de Canadá	Al menos un componente no está listado.
Inventario de Sustancias Químicas de China (IECSC)	Al menos un componente no está listado.
Inventario de Sustancias de Japón (CSCL)	Al menos un componente no está listado.
Inventario de Sustancias de Corea (KECI)	Al menos un componente no está listado.
Inventario de Sustancias de Filipinas (PICCS)	Al menos un componente no está listado.

SECCIÓN 15: Información Reglamentaria

Inventario de sustancias químicas de Taiwán (Taiwan Chemical Substances Inventory, TCSI)	Todos los componentes están listados o son exentos.
Inventario de Sustancias de los Estados Unidos (TSCA 8b)	Al menos un componente no está listado.
Estado en REACH	La compañía identificada en la Sección 1 comercializa este producto en la Unión Europea en cumplimiento con los requerimientos vigentes de REACH.

SECCIÓN 16. Otros datos

Historial	
Fecha de emisión/Fecha de revisión	02/05/2026.
Fecha de la edición anterior	07/28/2025.
Preparada por	Product Stewardship
Explicación de Abreviaturas	ADN = Acuerdo Europeo Relativo al Transporte Internacional de Mercancías Peligrosas por Vía Navegable Interior ADR = Acuerdo Europeo sobre el Transporte Internacional de Mercancías Peligrosas por Carretera ETA = Estimación de Toxicidad Aguda FBC = Factor de Bioconcentración SGA = Sistema Globalmente Armonizado IATA = Asociación de Transporte Aéreo Internacional IBC = Contenedor Intermedio para Productos a Granel IMDG = Código Marítimo Internacional de Mercancías Peligrosas MARPOL = Convenio Internacional para Prevenir la Contaminación por los Buques, 1973 con el Protocolo de 1978. ("Marpol" = polución marina) ONU = Organización de las Naciones Unidas COV = Compuestos Orgánicos Volátiles Varía = puede contener uno o más de los siguientes 64741-88-4, 64741-89-5, 64741-95-3, 64741-96-4, 64742-01-4, 64742-44-5, 64742-45-6, 64742-52-5, 64742-53-6, 64742-54-7, 64742-55-8, 64742-56-9, 64742-57-0, 64742-58-1, 64742-62-7, 64742-63-8, 64742-65-0, 64742-70-7, 72623-85-9, 72623-86-0, 72623-87-1

Indica la información que ha cambiado desde la edición de la versión anterior.

Aviso al lector

Se han realizado todos los pasos que se pueden practicar en forma razonable para asegurar que la hoja de datos y la información sobre salud, seguridad y medio ambiente contenida en ésta sea exacta para la fecha especificada más adelante. No se expide garantía ni declaración, expresa o implícita de la exactitud o integridad de los datos e información en esta hoja de datos.

Los datos e información proporcionados se aplican cuando el producto es vendido para la aplicación o aplicaciones establecidas. No deberá utilizar el producto para otro propósito que no sea la aplicación, o las aplicaciones, especificadas sin solicitar antes el consejo del BP Group. El usuario está obligado a evaluar y usar este producto en forma segura y cumplir con las leyes y reglamentos pertinentes. El Grupo BP no será responsable de ningún daño o lesión que resulte del uso, diferente del uso del producto establecido para el material, de no seguir las recomendaciones, o de cualquier peligro inherente a la naturaleza del material. Los compradores del producto que lo suministren a una tercera parte para ser utilizado en un trabajo, tienen la obligación de tomar todos los pasos necesarios para asegurar que cualquier persona que maneje o use el producto tenga la información de esta hoja. Los empleadores están obligados a informar a sus empleados y a cualquier otra persona que pueda ser afectada acerca de los riesgos descritos en esta hoja y de cualquier precaución que deban tomar. Puede ponerse en contacto con el Grupo BP para asegurarse de que este documento sea el más reciente disponible. Se prohíbe terminantemente alterar este documento.